





# ОРГАНИЗОВАТЬ ЧЕТКОЕ, БЕСПЕРЕБОЙНОЕ СНАБЖЕНИЕ РАБОЧИХ ДРОВАМИ

Вытравить канцелярско-бюрократические методы руководства из практики работы лесозаготовительных организаций

## за своевременное снабжение ИХ ТОПЛИВОМ

ночных сры  
восток. За  
проц. 4,5  
проц. Ос  
дальнейше  
дальнейше  
проверки  
ности. Ра

Ведь в Минске не плохо бы провести сталинский поход по организованным встречам зимы. Рабочая масса была бы мобилизована на ремонт рабочих жилищ, дворов, квартир. А тем временем проморгали такое важное дело, как своевременное снабжение рабочих топливом. В результате чего тогда нагрянула холода значительно, когда в Минске остались без дров. Это у нас в Белоруссии, которая так богата лесом.

ГОРКОМ ПАРТИИ, ГОРПРОФСОЮЗОВ, ГОРДОЛЖНЫ ОТСТУПА СЛЕДА НА

тот, у кого нет, тратят на 9 сельхозтовар Указови  
ского района приспособлены к Борхов-  
скому лесозащитному Ресурсного лесарос  
хоза. Эти 9 сельхозтовар должны были  
заготовить в сумме 4000 тыс. кубомет  
ров леса и дрыв, вывезти в сумме 25 т  
кубометров, а также вывезти всего  
леса, примерно, на 10 прощ. Многие  
сельхозты совершенно не экономят  
и не вывезли ни одного кубометра  
дрова. Сельхозты отпадают от лесоза  
готовки к вывозу до своей дрова. Ку  
ладскому сбыту дровозаготовок  
и вывозок не дается отпора.

**Секрария, а практическая,  
еверная работа нужна**

выбыли вывезком и заготовкам. В частности,  
мобилизация творческой инициативы  
и активности таких префортанализация

включая в нее, как Раброрс, Мед саутруд, кооперативные работники и др. Однако, гораинформсовета в большинстве своем эти возможности не используют.

Надо отметить, что такая слабая работа профорганизаций в деле обеспечения трудящихся масс, в особенности в жилищно-коммунальных сферах, является результатом того, что сам ЦСПС недооценил исключительной важности этого вопроса, сам ЦСПС, в частности сектор снабжения (ответственный тов. ГЕРАКЕР) предоставлял это дело самотеку. Постановлений выписан не мало, а вот проверки, контроля, как выполняются эти постановления, не было. ЦСПС прошел мимо той беззаботности, той расхолаженности, которую проявлял сектор снабжения, а значит, и работники, производящие закупки.

Такая же беззаботность, а также и нежелание бороться с теми, кто похищает топливо (по сравнению с прошлыми годами). Об этом мы уже с вами говорили. И четкое постановление правительства. Однако, многотысячные предприятия вместо экономии топлива не стремятся разбавлять этот отпущенный топливный фонд фабрика «ЮТЯРЬ» (Минск): ПРЯМОЕ ТОПЛИВА НА ФАБРИКЕ ДОСТИГАЕТ 450 КУБУМЕТРОВ или от 7 до 10 проц. плана, 925 КУБУМЕТРОВ ФАБРИКА ПРЕСТУПНО РАЗБАВЛЯЕТ. Фабрика прерывает, и в то же время, как государственную организацию, отпущенного топлива атом — коопхозы Бельшицкострой, ЗРК, а также госаэдров и т. д. Контроля и учета расходов топлива нет.

Такая же беззаботность, а также и нежелание бороться с теми, кто похищает топливо (по сравнению с прошлыми годами). Об этом мы уже с вами говорили. И четкое постановление правительства. Однако, многотысячные предприятия вместо экономии топлива не стремятся разбавлять этот отпущенный топливный фонд фабрика «ЮТЯРЬ» (Минск): ПРЯМОЕ ТОПЛИВА НА ФАБРИКЕ ДОСТИГАЕТ 450 КУБУМЕТРОВ или от 7 до 10 проц. плана, 925 КУБУМЕТРОВ ФАБРИКА ПРЕСТУПНО РАЗБАВЛЯЕТ. Фабрика прерывает, и в то же время, как государственную организацию, отпущенного топлива атом — коопхозы Бельшицкострой, ЗРК, а также госаэдров и т. д. Контроля и учета расходов топлива нет.

интервью-  
заставле-

профсоюз  
важны

организации  
органов,  
большим

леспром  
и завро-  
совсовета  
проверя-  
жившая,

по проф-  
союзам лес-  
мозко-  
моющих

часть прогнанизаций в деле пале-  
жания снажением рабочих дровами.

Разве не характерны в этом отноше-  
нии являются Мисский горрайорг  
соединяет ШУЛЬЦИН), кото-  
рый не сумел вовремя отменить  
временное снабжение рабочими  
Миска дровами, но который даже не  
сумел организовать разгрузку тех дров,  
которые Миск получает. Ведь на  
месте, где распределяются дрова,  
творятся вопиющие безобразия, а де  
перевозки со склада на квартиру,  
наблюдается возмутительный акцид-  
таж, когда перевозка дров со склада  
на квартиру стоит в два, три раза  
больше, чем сама шурка дров.

Несмотря на все это, Мисский гор-  
райорг по главе с его председате-

за 11 месяцев израсходована  
на 3100 кубометров бревен  
ЖОГ здесь вошел в систему.  
первое каменое этого года переж-  
составлял 28 тонн, во втором —  
прон., в третьем — около 20 проб-  
а за два месяца четвертого кварта-  
около 22 проб, план.

Около 400 кубометров пере-  
ЖИЛА ФАБРИКА КОММУНАРКА  
Торфа на фабрике не используются  
са, пережоги лет за счет дров.

Отсутствует борьба с вывозом  
теплицы и в типографиях им. Сталин-  
на столярном заводе им. Дубляра,  
Эльвие и т. д.

Разве может быть терпимо в дан-  
ном случае такое отношение к

# ЧЕТВЕРТОЕ ПЯТИЛЕТКИ

## ЕВРОПЕЙСКОЕ СОВЕЩАНИЕ РАБОТНИКОВ И ПРЕДПРИЯТИЙ

ВАС, ГОРЬКОГО, ЛЕНСКОГО, КОРЧУКА, ТЕЛЬМАНА, ДИМИТРОВА, ТОРГЛЕРА, ЛЫЧЕВА И САХАРОВА.

Конференция приветствовала широкую поддержку со стороны рабочих и служащих. Оны предьявляли социалистический счет театрам и драматургам.

Доклад о театральном сезоне 1933-34 года и задачах работников театралью - артистический предприятия БССР - сделал наркомпрос БССР ТОВ. ЧЕРНУШЕВИЧ.

После доклада коллектив БГТ-1 по казал ряд фрагментов характеризующих его творческий рост и его рабо

ты в СФК БССР о нехватке электрической электроэнергии и стекловодом из. Дюбля (Борисов) постановления правительства об экономии топлива, — должно стать серьезнейшим фактором в развитии всех предприятий, для всех хозяйственных организаций. Их суровую ответственность будут предъявлять к тем, кто разбавляет, кто допускает пережоги и тем самым снижает топливные ресурсы. Всю работу по экономии, разбавлению топлива должна быть объявлена самая беспощадная война.

Д. ЛЕСНОЙ.

Вчера развелились широкие прения по докладу тов. ЧЕРНУШЕВ-ЧА. В прениях выступили художественный руководитель БТ-1 тов. ЛИТВИНОВ, от театра юного зрителя тов. ЛЕВИНА, художественный руководитель русского драматического театра тов. ПОПОВ, заслуженный артист тов. КРЫЛОВЫХ, артистка РЯБКАЯ, артист еврейского государственного театра МОИНА, представитель знаменитых кружков Случинский, представляющий самодельщиков кружков поган отрядов и войск ПТУ тов. ЗАЛЕСКИЙ и другие.

К.

Проверкой, организованной прокуратурой БССР выявлено, что по городу Минску имеются возмутительные факты посягательства на жизнь и здоровье тов.

использовано в том размере, который требуется для работы фабрики и завода. В настоящее время на фабрике не хватает рабочих рук, поэтому приходится прибегать к использованию рабочей силы со стороны. Кроме того, на фабрике нет достаточного количества сырья и материалов, необходимых для производства продукции.

По фабрике «Октябрь» имеется переместитель топлива в количестве 450 куб. метров, или 6,7 тонны, и, кроме того, разбазарено на сторону 100 куб. метров, что составляет шестидесятипроцентную потребность фабрики в топливе; подобное же положение выявлено по фабрике «Коммунарка».

Следствие по этим делам закончено, и виновные лица преданы суду.

Дела в суде будут рассмотрены не позднее 14 декабря с. г.

Предлагаю государственному органу организовать проверку расходов топлива по предприятиям городов и районов с тем, чтобы до 18 декабря 1933 года обеспечить окончание следствия и рассмотрение дела по перемещению топлива.

Результаты по делам сообщить мне не позднее 20 декабря 1933 года.

Зам. наркома юстиции и Прокурор

З. КОВАЛЬЧУК, | рора Республики ГЛЕЗЕРОВ.

использовано в том, что оно переложило интер-  
национализацию рабочего  
пролетариата, но использо-  
ванных не было.  
говорил о том, что РЕОДОН-  
АЛТИКА-  
НОЕ И  
НЕ МО-  
не дол-  
е высо-  
кис-  
ремлен-  
поднять  
каждо-  
любом

активизирующейся деятельности клас-  
сового врага.

Театры должны бороться за такую  
постановку работы, которая бы обес-  
печила показ борьбы партии и рабоче-  
го класса за дело социализма, за  
пролетарское, интернациональное  
единство трудящихся, одновременно  
с решительной борьбой в националь-  
ном вопросе на два фронта — про-  
тив великодержавного шовинизма, ко-  
торый является главной опасностью  
в масштабе СССР и с местным бело-  
русским национализмом, как главной  
опасностью в БССР в данный мо-  
мент.

Нет сомнения, что работники искус-  
ства в борьбе за дальнейший рост  
театра будут показывать боевые при-  
меры борьбы за основные принципы  
пролетарского интернационализма и  
под знаменем МАРКСА - ЛЕНИНА -  
СТАЛИНА будут укреплять художе-  
ственный фронт, являющийся одним из  
важнейших участков фронта культур-  
ной революции.

З. КОВАЛЬЧУК

ты переходя топлива, как-то: по Мин-  
скому хлебозаводу за 11 месяцев 1933  
года переход составил 3.100 куб.  
метров, на 22,7 проц;

По фабрике «Октябрь» имеется пере-  
ход топлива в количестве 450 куб.  
метров, или 6,7 проц и, кроме того,  
разбазарено на сторону 925 куб. ме-  
тров, что составляет шестидесятьшесть  
пудов фабрики в топлине; подобное  
же положение выявлено по фабрике  
«Коммунарка».

Следствие по этим делам закончено  
и виновные лица преданы суду.

Дела в суде будут рассмотрены не  
позднее 14 декабря с. г.

Предлагаю горрайпрокурору ор-  
ганизовать проверку расходований  
топлива по предприятиям городов и  
районов с тем, чтобы до 18 декабря  
1933 года обеспечить окончание след-  
ствия и рассмотрение дел по перехо-  
ду топлива.

Результаты по делам сообщить мне  
не позднее 20 декабря 1933 года.

Зам. наркома юстиции и Проку-  
рора Республики ГЛЕЗЕРОВ.



# ЛУЧШИЕ ИЗОТОВЦЫ БССР ДЕЛЯТСЯ ОПЫТОМ БОРЬБЫ ЗА ПЛАН

## КРЕПИТЬ ШЕФСТВО СТАРЫХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕВ НАД МОЛОДЫМИ, МАЛОКВАЛИФИЦИРОВАННЫМИ РАБОЧИМИ

### О НАКАЗАНИЯХ ВИНОВНЫХ В ВЫПУСКЕ НЕДОБРОКАЧЕСТВЕННОЙ И НЕКОМПЛЕКТНОЙ ПРОДУКЦИИ

**Постановление ЦК КП(б)Б**

Учитывая всю важность и своевременность постановления ЦК и СНК СССР о наказаниях виновных в выпуске недоброкачественной или некомплектной продукции, бюро ЦК КП(б)Б постановляет:

Предложить горком и райком ЦК КП(б)Б обсудить постановление ЦК и СНК СССР на заседании бюро ГК и РК с вызовом ответственных предприятий и принять сумму мероприятий по существу этого постановления.

СЕКРЕТАРЬ ЦК КП(б)Б ГИКАЛО

### ИЗОТОВЦЫ СТЕКЛА

Иван Залеский пришел на стеклозавод «Пролетарий» чернорабочим. В первый день в цеху «Про-летария» его поразила важная вещь.

На подмостках вокруг печи суетилось множество человек. Каждый тонкими железными трубками они набирали расплавленную массу, проворачивали, прижимая движением подбрасывали потоки эти трубки к губам, наддували и тогда постепенно расширялась росла бутылка.

Залескому вначале показались, что он никогда не овладеет этим сложным искусством стеклодува. На заводе «Пролетарий» есть верстаки т. Баранова. Этот верстак давно заслужил почетное имя передовика.

У Баранова работают лучшие люди «Пролетария». Сам он старый стеклодув, мастер своего дела, не отстанет от него еще два мастера — Игнатий Масальский и Котюбинский. Всего в бригаде тов. Баранова 7 человек, три мастера, а затем батюшник, отпечальщик, оттоочник, повертальщик.

Ивана Залеского послали в бригаду тов. Баранова.

Когда послали, имели определенную цель не держать парня на черной работе, а научить квалификации.

Баранов, Масальский позвали молодого рабочего к себе, спросили его, на какую работу хочет стать, был ли когда-нибудь на стеклозаводе, знает ли, что первое время будет трудно.

Залеский ответил:

— Со стекловым делом не знаком, и этом признаюсь, а вот насчет трудностей — этого не боюсь.

Поставили Залеского повертальщиком. Дело это не сложное, но мастера Баранов и Масальский специально выбрали Залескому для начала такую профессию:

— Пусть присмотрится да поучится.

Игнатий Масальский особенно интересуется молодым учеником. Масальский, как и Баранов, — старый стеклодув, имеет большой практический стаж, за время работы стеклодувом не одного ученика подготовил. Учил Масальский просто, по-своему и больше всего по-казом.

Стоит Залеский повертальщиком. Мастер Игнатий часто помогает ему, советует:

— Присматривайся, парень.

А Залеский сам охвачен желанием больше пользы бригаде дать,...

Мой ученик уже самостоятельно работает на станке

На заводе им. Ворошилова я работаю с первых лет его существования. А весь мой производственный стаж по токарному делу составляет 35 лет. Свое дело знаю и работаю на самых ответственных работах по 7 разряду. Правда, еще полгода тому назад я халатно относился к работе, не был ударником. Благодаря шефству лучших ударников-коммунистов цеха надо мной, я стал другим. Начал интересоваться жизнью своего цеха, выполнением плана, повышением качества работы. Я решил передать свой опыт менее квалифицированным молодым рабочим цеха, у которых большое желание работать, но которые еще не могут хорошо управлять станком.

Из бывшего беспризорного готовлю хорошего слесаря

Три месяца тому назад председателем звонка тов. Андреев пришел в цех бывшего беспризорника Черника и передал его под мое наблюдение. Я взял шефство над беспризорником, обязавшись сделать из него слесаря. Первое время было очень трудно бороться с ученическими привычками моего ученика. Давать ему работу, а он, воспользовавшись первым случаем, бросал работу и улегал в другие цеха. Приходилось его розыскивать и внушать правила производственной дисциплины. Большую помощь в этом деле мне также оказывает председатель тов. Мерголюк, который так же, как и я, повседневно руководит производ-

### Передовики „Большевика“ помогают отстающим бригадам обувной фабрики

В один из первых дней декабря в бригаду циковщиков обувной фабрики им. Кагановича пришла бригада лучшей хозрасчетной бригады завода «Большевик» — легат сета ударников, т. БЕНГЕС. Когда прозвучал сигнал, возвращающий партер, Бенгес подошел к одному из рабочих бригады.

— Какая бригада здесь работает?

— Хозрасчетная циковщиков, — ответил тот.

— А вы уверены в том, что она хозрасчетная?

Рабочий подвел его к дощечке и указал на надпись «Хозрасчетная бригада циковщиков».

Бенгес пошел к бригадире:

— Я послан сюда своей строгальной бригадой передать вам опыт работы, помочь преодолеть отставание.

У вас висит дощечка? Это формальный ярлык, он никому не нужен. Но пользы с того, что на ша бригады называется хозрасчетной, когда люди делают брак и не отвечают за него, когда нет полного учета материалов. Надо действительно превратить бригаду в хозрасчетную.

С этого началась дружба двух бригад, социалистическая дружба, заключающаяся в себе систематическую помощь отстающей бригаде со стороны более передовой.

тную необходимо добиться от бухгалтерии полного плана и калькуляции.

Предложения т. Бенгеса — послужили толчком, который двинул вперед творческую мысль членов бригады. Потом Бенгес помогал в цех к циковщикам почти каждый день.

Метки вошли в систему работы. Бригада знала детально свой план. Она была мобилизована на усиление борьбы за качество продукции. Одновременно т. Бенгес повел работу, чтобы передать опыт общественной, партийной и производственной работы, накопленный строгальней в борьбе за высокие темпы и качество.

6 декабря лучшей бригадой строгальней «Большевик» пришла на обувную.

В помещении фабрика состоялась ЭТА НЕОБЫЧНАЯ ВСТРЕЧА. Первым выступил т. БЕНГЕС. Он рассказывал о работе своей бригады, о том, как она добилась выполнения и перевыполнения производственного плана.

Он рассказывал о работе общественной, партийной и производственной работы, накопленный строгальней в борьбе за высокие темпы и качество.

Бригада изучала свой план не тогда, когда его уже опускали в

РО, который делал брак. За это производственной установкой контроль, члены бригады проверяли его работу и сейчас т. ШАГИРО — один из лучших рабочих бригады. Бригада на всеобщем конкурсе комсомольцев по качеству получила 500 руб. премии.

— Почему вы не можете так работать? Почему у вас большой процент брака? Почему у вас нет хозрасчета? — спрашивал Бенгес.

Его внимательно слушали и молчали. Каждый приводил свой пример. Каждый факт был для циковщиков частью плана дальнейшей работы.

Парторг строгальней «Большевик» т. ЗАПОЛЬСКИЙ рассказывал о партийной работе. Коммунист идет вперед, его обязанность вести за собой беспартийного. Беспартийные ударники растут, стараются идти в ногу с коммунистами по выполнению плана.

Десять минут профессора т. ТАБОЛИН рассказывал о работе в своей бригаде. Рассказывал о техникуме, о массово-воспитательной работе, о ШЕФСТВЕ ПЕРЕДОВЫХ РАБОЧИХ НАД ОТСТАЮЩИМИ.

Для обувников опыт строгальней был программой. Выступил: бригадир циковщиков т. ТУРЕЦКИЙ, парторг т. ФЕТЕРСОН, парторг т. ОБЕЛЬЗУХ рассказывал о работе своей бригады. Тогда состоялось заседание бригады.

Стало ясно, почему одна одерживает победу над победой, а вторая отстает.

Уже первые дни помощи изототцев «Большевика» благотворно отразились на работе циковщиков. Установились четкие, введены метки, проводятся десятиминутки.

На одной из ДЕСЯТИМИНУТОК говорилось о работе т. Котюбинского. Он сделал брак. Выяснили причины брака. Вся бригада приняла участие в обсуждении его работы. Указали ему, как надо работать. После этой десятиминутки Котюбинский начал работать значительно лучше. ЭТО ПЕРВЫЙ РЕЗУЛЬТАТ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ ДРУЖБЫ, СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ ПОМОЩИ.

Сейчас эти бригады заключили договор на социалистическое соревнование. Отдельные члены бригады строгальней заключили индивидуальные договоры с членами бригады циковщиков.

Опыт этой встречи нужно широко использовать на всех предприятных БССР.

К. Л.



БРИГАДА СТРОГАЛЕЙ И ХРОМОГО ЦЕХА ЗАВОДА «БОЛЬШЕВИК» Т. БЕНГЕСА ПОДПИСЫВАЕТ СОГЛАСОВАНИЕ С БРИГАДОЙ ЦИКОВЩИКОВ МИНСКОЙ ОБУВНОЙ ФАБРИКИ ИМ. КАГАНОВИЧА.

К концу дня собрался циковщик. Бенгес успел уже за этот день ознакомиться с их работой. Он им рассказывал о вымышленных недостатках и о том, как по его мнению можно их исправить. На этом же собрании договорились, что первым «розыгрышем» бригады циковщиков для ликвидации отставания будет установление меток. Это даст возможность усилить ответственность за качество выпускаемой продукции.

Для того, чтобы превратить бригаду действительно в хозрасчет-

ную бригаду, необходимо добиться от бухгалтерии полного плана и калькуляции.

Предложения т. Бенгеса — послужили толчком, который двинул вперед творческую мысль членов бригады. Потом Бенгес помогал в цех к циковщикам почти каждый день.

Метки вошли в систему работы. Бригада знала детально свой план. Она была мобилизована на усиление борьбы за качество продукции. Одновременно т. Бенгес повел работу, чтобы передать опыт общественной, партийной и производственной работы, накопленный строгальней в борьбе за высокие темпы и качество.

Бригада изучала свой план не тогда, когда его уже опускали в

### СВОИ ЗНАНИЯ ПЕРЕДАЮ МОЛОДЫМ РАБОЧИМ

О себе могу сказать, что я рос на практической работе. Еще в 1928 году был только подсобником, но и уже в это время внимательно присматривался к тому, как работают наши квалифицированные мастера. Постепенно я овладевал техникой и сейчас мне уже установили 8-й разряд. Работая штифтошником на минской обувной. Свои знания передаю другим рабочим. Так, например, научил работницу т. Лихачев, которая раньше совсем плохо работала.

### ПОМОГЛА РАБОТНИЦЕ т. ДОМНИЦ ОВЛАДЕТЬ СТАНКОМ

У работниц моей бригады т. т. Домниц и Кауфман (фака «Восход») не было четкости в работе. Брак часто превышал норму. Изучив их работу, я убедился в том, что основная причина брака — плохое знание станка.

Первой моей задачей было ознакомить их со станком. Для этого мы часто использовали время после работы. Помогала я и во время работы. Начал вращать машину — и подхожу и не только исправ-

ляю ее, но объясняю причины не нормальной работы.

Сейчас Домниц уже совсем хорошо знает машину и брак в ее работе значительно снизился. Для лучшего изучения машин мы провели административную цеха ввести технический час.

Наша просьба до сих пор не удовлетворена. Техчас нужно ввести.

Делегат сета ударников КИДУК.

### Нет местной борьбы с браком

Стеклозавод «ПРОЛЕТАРИЙ» (Минск) в борьбе добился некоторого успеха в работе. Если в предыдущие месяцы план выполнялся на 80-90 проц., то за первую декаду ноября завод дал 118, а вторую декаду также перевыполнил план. Впереди всех идут ударники третьей смены. Но полного успеха еще нет.

Неблаготворно на заводе с учетом брака. Бракует так, как бы только не превышать установлен-

ную норму брака в два проц. Бракоделов на заводе не знают.

В запущенном состоянии оборудование. Моторы «играют». Насосы установлены кое-как. Технорук завода Бейлин и пом. механика Саванович С. за машинами следят плохо.

Также плохо на отделе учета складов осуществляется сдельщина. Особенно большой разброд среди кузнецов.

НАБЛЮДАТЕЛЬ.

**ВОСПИТАТЬ ТЫСЯЧИ НОВЫХ ИЗОТОВЫХ**

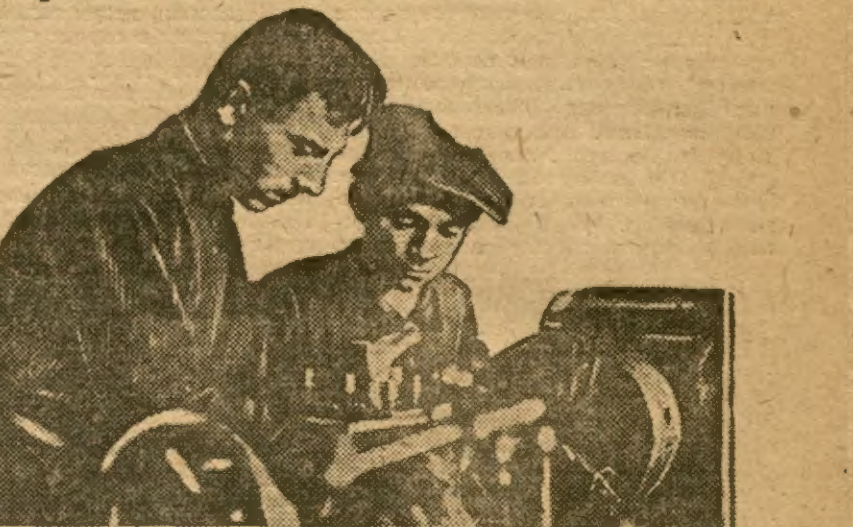
16 декабря, в 7 час., в помещении «Рабочего» СОСТОИТСЯ ШИРОКОЕ СОВЕЩАНИЕ, посвященное шефству старших над малоквалифицированными рабочими

В совещании примут участие шефы, мастера, бригадир, подшефники, трудящиеся цехов и бригад.

Лучшие изототцы и сдельщики завода им. Ворошилова, «Коммунар», «Октябрь» и др. расскажут, как они своей богатой производственной практикой передают молодым рабочим.

Воспитать тысячи новых изототцев и XVII сессии ЦК КП(б) — боевая и почетная задача ГОТОВИТЕСЬ К СОВЕЩАНИЮ!

Редакция газеты «РАБОЧИЙ»



НА СНИМКЕ: КОМСОМОЛЕЦ-БРИГАДИР ТОВ. ДУКСОН ОБЪЯСНЯЕТ УЧЕНИКУ ФЭУ ТОВ. ВОЛКОВУ ПРИЧИНЫ НЕПРАВИЛЬНОЙ ОБТЧКИ ДЕТАЛЕЙ НА ИМПОРТНОМ СТАНКЕ «МЕКЛЕНБУРГ» (ИЖОРСКИЙ ЗАВОД, 3-й МЕХАНИЧЕСКИЙ КОМСОМОЛЬСКИЙ ЦЕХ).

### РАБОЧИЕ БОРИСОВА ЕДИНОДУШНО ОДОБРЯЮТ ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРАВИТЕЛЬСТВА ОБ УСИЛЕНИИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВЫПУСК БРАКА

БОРИСОВ 11 (по телефону).

Постановление ЦК и Совнаркома СССР об ответственности за выпуск недоброкачественной продукции встречено рабочими Борисовского деревообрабатывающего комбината с большим удовлетворением и вызвало новую волну энтузиазма.

На летучих митингах рабочие поставили ряд конкретных задач, реализация которых должна обеспечить выпуск добротной продукции.

На специальном совещании административно-технического персонала выработаны конкретные мероприятия по борьбе с браком. Одни из них — то, что каждый бригадир в обязательном порядке должен принимать выработанную продукцию и ставить на ней отметку. Технорук комбината обязался немедленно выводить по всем цехам бригаеров. Внесен ряд ценных предложений. Техник т. Хейнштейн внес предложение о переделке торцовки аксортра.

С таким же подъемом встречено это постановление рабочими Борисовского комбината.

### ШЕФСТВО ПОМОГЛО ПОДТЯНУТЬ ОТСТАЮЩИХ

На Гомельском общегородском съезде мастеров начального литейного цеха Гомельского завода. Агитаторы так поставили работу, чтобы вывести цех из провала. Начальник цеха общался с работниками, чтобы в основу работы были положены социалистические методы труда, технические методы, а также передовики, квалифицированные рабочие над отстающими мало квалифицированными.

Два месяца упорной борьбы за первенство в соревновании с литейным цехом завода им. Лавинского привели к успеху. В октябре план выполнен на 140 проц., производительность труда — на 109 проц., брак составил 6,24 проц. В ноябре план выполнен на 138 проц., производительность труда выросла до 114 проц., а брак упал до 5,1 проц.

Старые формовщики, взявшие шефство над молодыми, много помогли в этой борьбе с браком. Например, работница т. Энштейн, десять лет работает в обрубочных цехах, считается одной из лучших ударниц обрубочного цеха Гомельского. Она взяла шефство над тов. Куличенковой. Куличенкова работала очень плохо, никогда не выполняла плана. 50-60 проц. — эти цифры характеризовали работу тов. Куличенковой. Тов. Энштейн крепко взялась за помощь отстающей работнице. Начала по-настоящему, технически помогать ей, а в результате Куличенкова уже больше не отставала, она выполняет план на 100-110 проц. Лучшая формовщица литейного цеха Гомельского тов. Ленишкова взяла шефство над молодой работницей Чайкиной. Чай-

кина недавно пришла в цех, раньше с литейным делом не была знакома. Ленишкова заключила с Чайкиной социалистический договор. И она начала по-настоящему помогать ей. Теперь Чайкина догоняет свою учительницу.

Лучшие инструментальщики т. т. Перелашевский и Шумяков в эти горячие дни борьбы с браком еще крепче наладили практическую помощь отстающим, они помогают шефам обучать своих подшефников, они хорошо конструируют всех рабочих.

Но цех еще не добился ликвидации всех недостатков. Текущая рабочая сила грозит сорвать все достижения. За последнее время приняты на работу 52 человека, а ушло свыше 70, наибольшая текучесть на решающих процессах — выборке чулуна и вальске. Текучесть во многом объясняется тем, что не созданы нормальные бытовые условия.

Рабочие литейного цеха — активные участники производственного похода им. тов. Гикало. Они взяли на себя обязательство — до 26 декабря выполнить годовой план. Как мы уже отмечали выше, это обязательство выполняется не плохо.

В цеху широко практикуют метод шефства над отстающими, сейчас здесь подготавливают к экзамену 50 человек.

Литейщики могут работать обрубочниками. Основная задача руководства цеха, партийной и профсоюзной организаций — закрепить рабочую силу, для этого нужно боевое внимание уделить материально-бытовому вопросу.

М-р.

### ПОЛНОСТЬЮ ОВЛАДЕТЬ МОЩНОСТЬЮ ЗАВОДА

мая перспектива, так как склад для выработки веществ строится целый год и еще не закончен. Заводу управление и его отдел снабжения достаточно проанализировать работу завода в течение 25 дней ноября, чтобы убедиться в этом.

Основной двигатель завода — центральная электростанция должна была в ноябре дать производительность 610 тыс. киловатт часов электроэнергии, но она дала за 25 дней только 30 проц. плана, причем станция за это время имеет громадный пережог топлива (1850,2 тонны торфа и дров вместо 522 тонн).

Производственный цех в ноябре работал с значительной недогрузкой. За 9 дней работы выпущено 5217 бочек клеев, вместо плановых 9936. Простой вызван тем, что был сорван фундамент из-под конвейерного конвейера, затем были большие перебои в работе действующей печи. Главный инженер Тараловский не сумел предупредить этих перебоев, не добился четкости в работе.

Нельзя обойти молчаливо работу сырого отделения, где идет выработка шлам-массы, и здесь значительное недоиспользование плана.

Основной базой поставки сырья для завода является меловой карьер. В прошлом году зимой разработка карьера велась допотопными способами. В этом году та же са-

моя перспектива, так как склад для выработки веществ строится целый год и еще не закончен. Заводу управление и его отдел снабжения достаточно проанализировать работу завода в течение 25 дней ноября, чтобы убедиться в этом.

Основной двигатель завода — центральная электростанция должна была в ноябре дать производительность 610 тыс. киловатт часов электроэнергии, но она дала за 25 дней только 30 проц. плана, причем станция за это время имеет громадный пережог топлива (1850,2 тонны торфа и дров вместо 522 тонн).

Производственный цех в ноябре работал с значительной недогрузкой. За 9 дней работы выпущено 5217 бочек клеев, вместо плановых 9936. Простой вызван тем, что был сорван фундамент из-под конвейерного конвейера, затем были большие перебои в работе действующей печи. Главный инженер Тараловский не сумел предупредить этих перебоев, не добился четкости в работе.

Нельзя обойти молчаливо работу сырого отделения, где идет выработка шлам-массы, и здесь значительное недоиспользование плана.

Основной базой поставки сырья для завода является меловой карьер. В прошлом году зимой разработка карьера велась допотопными способами. В этом году та же са-

моя перспектива, так как склад для выработки веществ строится целый год и еще не закончен. Заводу управление и его отдел снабжения достаточно проанализировать работу завода в течение 25 дней ноября, чтобы убедиться в этом.

Основной двигатель завода — центральная электростанция должна была в ноябре дать производительность 610 тыс. киловатт часов электроэнергии, но она дала за 25 дней только 30 проц. плана, причем станция за это время имеет громадный пережог топлива (1850,2 тонны торфа и дров вместо 522 тонн).

Производственный цех в ноябре работал с значительной недогрузкой. За 9 дней работы выпущено 5217 бочек клеев, вместо плановых 9936. Простой вызван тем, что был сорван фундамент из-под конвейерного конвейера, затем были большие перебои в работе действующей печи. Главный инженер Тараловский не сумел предупредить этих перебоев, не добился четкости в работе.

Нельзя обойти молчаливо работу сырого отделения, где идет выработка шлам-массы, и здесь значительное недоиспользование плана.

Основной базой поставки сырья для завода является меловой карьер. В прошлом году зимой разработка карьера велась допотопными способами. В этом году та же са-



# АНАРХИСТСКИЙ ПУТЧ В ИСПАНИИ

## СТРАНА НА ОСАДНОМ ПОЛОЖЕНИИ

ПАРИЖ, 9 (БЕЛТА). Как сообщают из Мадрида, вчера состоялось первое заседание нового правительства. Оно было открыто в театральном зале, в котором находились представители всех политических партий. В Испании объявлено о введении осадного положения. В стране происходят столкновения между левыми и правыми. В Мадриде и в провинции происходят беспорядки. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми.

# КРОВАВЫЕ СТОЛКНОВЕНИЯ

ПАРИЖ, 10 (БЕЛТА). Как сообщают из Мадрида, в связи с введением осадного положения в Испании происходят кровопролитные столкновения. В Мадриде и в провинции происходят беспорядки. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми.

# ЖАНДАРМЫ И ВОЙСКА ПОДАВЛЯЮТ ДВИЖЕНИЕ

ПАРИЖ, 10 (БЕЛТА). Как сообщают из Мадрида, жандармы и войска подавляют движение. В Мадриде и в провинции происходят беспорядки. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми. В Мадриде произошли столкновения между левыми и правыми.

# Япония нуждается в диктатуре

ТОКИО, 10 (БЕЛТА). Известный японский публицист Абэ Синъитиро в статье «Диктатура и Япония» высказался за введение диктатуры в Японии. Он считает, что Япония нуждается в диктатуре. Он считает, что Япония нуждается в диктатуре.

# Япония захватила Доломор

ШАНХАЙ, 10 (БЕЛТА). Возвратившись из внутренней Монголии после переговоров с монгольскими властями, японский журналист Хуан Шао-син (на китайском языке) сообщил, что Япония захватила Доломор. Он считает, что Япония захватила Доломор.

# РЕЗКИЙ ПРОТЕСТ ГЕНКОНСУЛА СССР

ХАБАРОВСК, 9 (БЕЛТА). Генконсул СССР в Харбине тов. Славинский выразил резкий протест по поводу ареста японцами в Харбине японца Сато. Он считает, что Япония захватила Доломор.

# ТОЛЬКО ОДИН ДЕНЬ 13 декабря

КЛУБ СОВЕТСКИХ СЛУЖАЩИХ (ул. Коммунистическая и ул. Энгельса). С. 10-11, 12-13, 14-15, 16-17, 18-19, 20-21, 22-23, 24-25, 26-27, 28-29, 30-31, 32-33, 34-35, 36-37, 38-39, 40-41, 42-43, 44-45, 46-47, 48-49, 50-51, 52-53, 54-55, 56-57, 58-59, 60-61, 62-63, 64-65, 66-67, 68-69, 70-71, 72-73, 74-75, 76-77, 78-79, 80-81, 82-83, 84-85, 86-87, 88-89, 90-91, 92-93, 94-95, 96-97, 98-99, 100-101, 102-103, 104-105, 106-107, 108-109, 110-111, 112-113, 114-115, 116-117, 118-119, 120-121, 122-123, 124-125, 126-127, 128-129, 130-131, 132-133, 134-135, 136-137, 138-139, 140-141, 142-143, 144-145, 146-147, 148-149, 150-151, 152-153, 154-155, 156-157, 158-159, 160-161, 162-163, 164-165, 166-167, 168-169, 170-171, 172-173, 174-175, 176-177, 178-179, 180-181, 182-183, 184-185, 186-187, 188-189, 190-191, 192-193, 194-195, 196-197, 198-199, 200-201, 202-203, 204-205, 206-207, 208-209, 210-211, 212-213, 214-215, 216-217, 218-219, 220-221, 222-223, 224-225, 226-227, 228-229, 230-231, 232-233, 234-235, 236-237, 238-239, 240-241, 242-243, 244-245, 246-247, 248-249, 250-251, 252-253, 254-255, 256-257, 258-259, 260-261, 262-263, 264-265, 266-267, 268-269, 270-271, 272-273, 274-275, 276-277, 278-279, 280-281, 282-283, 284-285, 286-287, 288-289, 290-291, 292-293, 294-295, 296-297, 298-299, 300-301, 302-303, 304-305, 306-307, 308-309, 310-311, 312-313, 314-315, 316-317, 318-319, 320-321, 322-323, 324-325, 326-327, 328-329, 330-331, 332-333, 334-335, 336-337, 338-339, 340-341, 342-343, 344-345, 346-347, 348-349, 350-351, 352-353, 354-355, 356-357, 358-359, 360-361, 362-363, 364-365, 366-367, 368-369, 370-371, 372-373, 374-375, 376-377, 378-379, 380-381, 382-383, 384-385, 386-387, 388-389, 390-391, 392-393, 394-395, 396-397, 398-399, 400-401, 402-403, 404-405, 406-407, 408-409, 410-411, 412-413, 414-415, 416-417, 418-419, 420-421, 422-423, 424-425, 426-427, 428-429, 430-431, 432-433, 434-435, 436-437, 438-439, 440-441, 442-443, 444-445, 446-447, 448-449, 450-451, 452-453, 454-455, 456-457, 458-459, 460-461, 462-463, 464-465, 466-467, 468-469, 470-471, 472-473, 474-475, 476-477, 478-479, 480-481, 482-483, 484-485, 486-487, 488-489, 490-491, 492-493, 494-495, 496-497, 498-499, 500-501, 502-503, 504-505, 506-507, 508-509, 510-511, 512-513, 514-515, 516-517, 518-519, 520-521, 522-523, 524-525, 526-527, 528-529, 530-531, 532-533, 534-535, 536-537, 538-539, 540-541, 542-543, 544-545, 546-547, 548-549, 550-551, 552-553, 554-555, 556-557, 558-559, 560-561, 562-563, 564-565, 566-567, 568-569, 570-571, 572-573, 574-575, 576-577, 578-579, 580-581, 582-583, 584-585, 586-587, 588-589, 590-591, 592-593, 594-595, 596-597, 598-599, 600-601, 602-603, 604-605, 606-607, 608-609, 610-611, 612-613, 614-615, 616-617, 618-619, 620-621, 622-623, 624-625, 626-627, 628-629, 630-631, 632-633, 634-635, 636-637, 638-639, 640-641, 642-643, 644-645, 646-647, 648-649, 650-651, 652-653, 654-655, 656-657, 658-659, 660-661, 662-663, 664-665, 666-667, 668-669, 670-671, 672-673, 674-675, 676-677, 678-679, 680-681, 682-683, 684-685, 686-687, 688-689, 690-691, 692-693, 694-695, 696-697, 698-699, 700-701, 702-703, 704-705, 706-707, 708-709, 710-711, 712-713, 714-715, 716-717, 718-719, 720-721, 722-723, 724-725, 726-727, 728-729, 730-731, 732-733, 734-735, 736-737, 738-739, 740-741, 742-743, 744-745, 746-747, 748-749, 750-751, 752-753, 754-755, 756-757, 758-759, 760-761, 762-763, 764-765, 766-767, 768-769, 770-771, 772-773, 774-775, 776-777, 778-779, 780-781, 782-783, 784-785, 786-787, 788-789, 790-791, 792-793, 794-795, 796-797, 798-799, 800-801, 802-803, 804-805, 806-807, 808-809, 810-811, 812-813, 814-815, 816-817, 818-819, 820-821, 822-823, 824-825, 826-827, 828-829, 830-831, 832-833, 834-835, 836-837, 838-839, 840-841, 842-843, 844-845, 846-847, 848-849, 850-851, 852-853, 854-855, 856-857, 858-859, 860-861, 862-863, 864-865, 866-867, 868-869, 870-871, 872-873, 874-875, 876-877, 878-879, 880-881, 882-883, 884-885, 886-887, 888-889, 890-891, 892-893, 894-895, 896-897, 898-899, 900-901, 902-903, 904-905, 906-907, 908-909, 910-911, 912-913, 914-915, 916-917, 918-919, 920-921, 922-923, 924-925, 926-927, 928-929, 930-931, 932-933, 934-935, 936-937, 938-939, 940-941, 942-943, 944-945, 946-947, 948-949, 950-951, 952-953, 954-955, 956-957, 958-959, 960-961, 962-963, 964-965, 966-967, 968-969, 970-971, 972-973, 974-975, 976-977, 978-979, 980-981, 982-983, 984-985, 986-987, 988-989, 990-991, 992-993, 994-995, 996-997, 998-999, 1000-1001, 1002-1003, 1004-1005, 1006-1007, 1008-1009, 1010-1011, 1012-1013, 1014-1015, 1016-1017, 1018-1019, 1020-1021, 1022-1023, 1024-1025, 1026-1027, 1028-1029, 1030-1031, 1032-1033, 1034-1035, 1036-1037, 1038-1039, 1040-1041, 1042-1043, 1044-1045, 1046-1047, 1048-1049, 1050-1051, 1052-1053, 1054-1055, 1056-1057, 1058-1059, 1060-1061, 1062-1063, 1064-1065, 1066-1067, 1068-1069, 1070-1071, 1072-1073, 1074-1075, 1076-1077, 1078-1079, 1080-1081, 1082-1083, 1084-1085, 1086-1087, 1088-1089, 1090-1091, 1092-1093, 1094-1095, 1096-1097, 1098-1099, 1100-1101, 1102-1103, 1104-1105, 1106-1107, 1108-1109, 1110-1111, 1112-1113, 1114-1115, 1116-1117, 1118-1119, 1120-1121, 1122-1123, 1124-1125, 1126-1127, 1128-1129, 1130-1131, 1132-1133, 1134-1135, 1136-1137, 1138-1139, 1140-1141, 1142-1143, 1144-1145, 1146-1147, 1148-1149, 1150-1151, 1152-1153, 1154-1155, 1156-1157, 1158-1159, 1160-1161, 1162-1163, 1164-1165, 1166-1167, 1168-1169, 1170-1171, 1172-1173, 1174-1175, 1176-1177, 1178-1179, 1180-1181, 1182-1183, 1184-1185, 1186-1187, 1188-1189, 1190-1191, 1192-1193, 1194-1195, 1196-1197, 1198-1199, 1200-1201, 1202-1203, 1204-1205, 1206-1207, 1208-1209, 1210-1211, 1212-1213, 1214-1215, 1216-1217, 1218-1219, 1220-1221, 1222-1223, 1224-1225, 1226-1227, 1228-1229, 1230-1231, 1232-1233, 1234-1235, 1236-1237, 1238-1239, 1240-1241, 1242-1243, 1244-1245, 1246-1247, 1248-1249, 1250-1251, 1252-1253, 1254-1255, 1256-1257, 1258-1259, 1260-1261, 1262-1263, 1264-1265, 1266-1267, 1268-1269, 1270-1271, 1272-1273, 1274-1275, 1276-1277, 1278-1279, 1280-1281, 1282-1283, 1284-1285, 1286-1287, 1288-1289, 1290-1291, 1292-1293, 1294-1295, 1296-1297, 1298-1299, 1300-1301, 1302-1303, 1304-1305, 1306-1307, 1308-1309, 1310-1311, 1312-1313, 1314-1315, 1316-1317, 1318-1319, 1320-1321, 1322-1323, 1324-1325, 1326-1327, 1328-1329, 1330-1331, 1332-1333, 1334-1335, 1336-1337, 1338-1339, 1340-1341, 1342-1343, 1344-1345, 1346-1347, 1348-1349, 1350-1351, 1352-1353, 1354-1355, 1356-1357, 1358-1359, 1360-1361, 1362-1363, 1364-1365, 1366-1367, 1368-1369, 1370-1371, 1372-1373, 1374-1375, 1376-1377, 1378-1379, 1380-1381, 1382-1383, 1384-1385, 1386-1387, 1388-1389, 1390-1391, 1392-1393, 1394-1395, 1396-1397, 1398-1399, 1400-1401, 1402-1403, 1404-1405, 1406-1407, 1408-1409, 1410-1411, 1412-1413, 1414-1415, 1416-1417, 1418-1419, 1420-1421, 1422-1423, 1424-1425, 1426-1427, 1428-1429, 1430-1431, 1432-1433, 1434-1435, 1436-1437, 1438-1439, 1440-1441, 1442-1443, 1444-1445, 1446-1447, 1448-1449, 1450-1451, 1452-1453, 1454-1455, 1456-1457, 1458-1459, 1460-1461, 1462-1463, 1464-1465, 1466-1467, 1468-1469, 1470-1471, 1472-1473, 1474-1475, 1476-1477, 1478-1479, 1480-1481, 1482-1483, 1484-1485, 1486-1487, 1488-1489, 1490-1491, 1492-1493, 1494-1495, 1496-1497, 1498-1499, 1500-1501, 1502-1503, 1504-1505, 1506-1507, 1508-1509, 1510-1511, 1512-1513, 1514-1515, 1516-1517, 1518-1519, 1520-1521, 1522-1523, 1524-1525, 1526-1527, 1528-1529, 1530-1531, 1532-1533, 1534-1535, 1536-1537, 1538-1539, 1540-1541, 1542-1543, 1544-1545, 1546-1547, 1548-1549, 1550-1551, 1552-1553, 1554-1555, 1556-1557, 1558-1559, 1560-1561, 1562-1563, 1564-1565, 1566-1567, 1568-1569, 1570-1571, 1572-1573, 1574-1575, 1576-1577, 1578-1579, 1580-1581, 1582-1583, 1584-1585, 1586-1587, 1588-1589, 1590-1591, 1592-1593, 1594-1595, 1596-1597, 1598-1599, 1600-1601, 1602-1603, 1604-1605, 1606-1607, 1608-1609, 1610-1611, 1612-1613, 1614-1615, 1616-1617, 1618-1619, 1620-1621, 1622-1623, 1624-1625, 1626-1627, 1628-1629, 1630-1631, 1632-1633, 1634-1635, 1636-1637, 1638-1639, 1640-1641, 1642-1643, 1644-1645, 1646-1647, 1648-1649, 1650-1651, 1652-1653, 1654-1655, 1656-1657, 1658-1659, 1660-1661, 1662-1663, 1664-1665, 1666-1667, 1668-1669, 1670-1671, 1672-1673, 1674-1675, 1676-1677, 1678-1679, 1680-1681, 1682-1683, 1684-1685, 1686-1687, 1688-1689, 1690-1691, 1692-1693, 1694-1695, 1696-1697, 1698-1699, 1700-1701, 1702-1703, 1704-1705, 1706-1707, 1708-1709, 1710-1711, 1712-1713, 1714-1715, 1716-1717, 1718-1719, 1720-1721, 1722-1723, 1724-1725, 1726-1727, 1728-1729, 1730-1731, 1732-1733, 1734-1735, 1736-1737, 1738-1739, 1740-1741, 1742-1743, 1744-1745, 1746-1747, 1748-1749, 1750-1751, 1752-1753, 1754-1755, 1756-1757, 1758-1759, 1760-1761, 1762-1763, 1764-1765, 1766-1767, 1768-1769, 1770-1771, 1772-1773, 1774-1775, 1776-1777, 1778-1779, 1780-1781, 1782-1783, 1784-1785, 1786-1787, 1788-1789, 1790-1791, 1792-1793, 1794-1795, 1796-1797, 1798-1799, 1800-1801, 1802-1803, 1804-1805, 1806-1807, 1808-1809, 1810-1811, 1812-1813, 1814-1815, 1816-1817, 1818-1819, 1820-1821, 1822-1823, 1824-1825, 1826-1827, 1828-1829, 1830-1831, 1832-1833, 1834-1835, 1836-1837, 1838-1839, 1840-1841, 1842-1843, 1844-1845, 1846-1847, 1848-1849, 1850-1851, 1852-1853, 1854-1855, 1856-1857, 1858-1859, 1860-1861, 1862-1863, 1864-1865, 1866-1867, 1868-1869, 1870-1871, 1872-1873, 1874-1875, 1876-1877, 1878-1879, 1880-1881, 1882-1883, 1884-1885, 1886-1887, 1888-1889, 1890-1891, 1892-1893, 1894-1895, 1896-1897, 1898-1899, 1900-1901, 1902-1903, 1904-1905, 1906-1907, 1908-1909, 1910-1911, 1912-1913, 1914-1915, 1916-1917, 1918-1919, 1920-1921, 1922-1923, 1924-1925, 1926-1927, 1928-1929, 1930-1931, 1932-1933, 1934-1935, 1936-1937, 1938-1939, 1940-1941, 1942-1943, 1944-1945, 1946-1947, 1948-1949, 1950-1951, 1952-1953, 1954-1955, 1956-1957, 1958-1959, 1960-1961, 1962-1963, 1964-1965, 1966-1967, 1968-1969, 1970-1971, 1972-1973, 1974-1975, 1976-1977, 1978-1979, 1980-1981, 1982-1983, 1984-1985, 1986-1987, 1988-1989, 1990-1991, 1992-1993, 1994-1995, 1996-1997, 1998-1999, 2000-2001, 2002-2003, 2004-2005, 2006-2007, 2008-2009, 2010-2011, 2012-2013, 2014-2015, 2016-2017, 2018-2019, 2020-2021, 2022-2023, 2024-2025, 2026-2027, 2028-2029, 2030-2031, 2032-2033, 2034-2035, 2036-2037, 2038-2039, 2040-2041, 2042-2043, 2044-2045, 2046-2047, 2048-2049, 2050-2051, 2052-2053, 2054-2055, 2056-2057, 2058-2059, 2060-2061, 2062-2063, 2064-2065, 2066-2067, 2068-2069, 2070-2071, 2072-2073, 2074-2075, 2076-2077, 2078-2079, 2080-2081, 2082-2083, 2084-2085, 2086-2087, 2088-2089, 2090-2091, 2092-2093, 2094-2095, 2096-2097, 2098-2099, 2100-2101, 2102-2103, 2104-2105, 2106-2107, 2108-2109, 2110-2111, 2112-2113, 2114-2115, 2116-2117, 2118-2119, 2120-2121, 2122-2123, 2124-2125, 2126-2127, 2128-2129, 2130-2131, 2132-2133, 2134-2135, 2136-2137, 2138-2139, 2140-2141, 2142-2143, 2144-2145, 2146-2147, 2148-2149, 2150-2151, 2152-2153, 2154-2155, 2156-2157, 2158-2159, 2160-2161, 2162-2163, 2164-2165, 2166-2167, 2168-2169, 2170-2171, 2172-2173, 2174-2175, 2176-2177, 2178-2179, 2180-2181, 2182-2183, 2184-2185, 2186-2187, 2188-2189, 2190-2191, 2192-2193, 2194-2195, 2196-2197, 2198-2199, 2200-2201, 2202-2203, 2204-2205, 2206-2207, 2208-2209, 2210-2211, 2212-2213, 2214-2215, 2216-2217, 2218-2219, 2220-2221, 2222-2223, 2224-2225, 2226-2227, 2228-2229, 2230-2231, 2232-2233, 2234-2235, 2236-2237, 2238-2239, 2240-2241, 2242-2243, 2244-2245, 2246-2247, 2248-2249, 2250-2251, 22